

# NORSK ODD-FELLOW BLAD

Trykt som manuskript og kun for ordensmedlemmer.

Nr. 11 — 8. årgang

Utgitt av Den uavh. Norske Storloge I. O. O. F.  
Ekspedisjonens adresse er Kristian August gt. 6

1ste november 1930

Utgis med et 8-sidig nummer den første i hver måned. Abonnementprisen er kr. 4,00 pr. år. Annoncespriser etter avtale. — Såvel annonser som artikler og notiser må innsendes innen den 15de i hver måned.

Eftertrykk av nærværende blads artikler uten Storlogens godkjennelse forbudt for andre enn den officielle Odd-Fellowpresse.

## Centralkommisjonen for det sociale Odd-Fellow-arbeide i Holland

har sendt oss en beretning for 1929, hvorav hitsettes:

«Enhver som har forsøkt å beskjeftige sig med å lindre andres nød i vår universelle trengselstid, blir dobbelt slått av elendigheten, tilbakegangen, arbeidsløsheten og dessverre ofte også av degenerasjonen hos så mange medmennesker.

Årsakene som nok fremdeles for en stor del kan føres tilbake til verdenskrigen, kan man hovedsakelig tilskrive overproduksjon, massens spekulasjonslyst (som etter en baisseperiode uvegerlig må skape et skjebnesvangert tilbakeslag), avbetalingssystemet (som diskonterer fremtidig fortjeneste), kvinnens selvstendige erhverv (som forringer ekteskapsmulighetene) og fremfor alt maskinene som fabrikerer alt hurtig og billig og inntar mange arbeideres plass.

To av disse årsaker, spekulasjonslysten og avbetalingssystemet, har centralkommisjonen i det forgangne år gjort spesielt opmerksom på.

Kort og tydelig å advare sine medmennesker for en fare som nærmer sig er sikkerlig et godt socialt arbeide, og vi har derfor i denne forbindelse utsendt to rundskrivelser og klarlagt i 10 forskjellige punkter fordeler og mangler ved disse sociale tilstander. Mange har ingen klar forståelse av disse tilstander, og det er en oppgave for Odd-Fellows å kaste fullt lys over dem.

Vår store orden er internasjonalt organisert, og det er en spesiell oppgave for oss storbyinnbyggere å peke på farene ved halve forholdsregler. Der er bl. a. de høie tariffer som truer oss med ny krigsfare og hvorved leveomkostningene blir høiere og hvorved svake og gamle stadig kommer i vanskeligere stilling.

Det egoistisk nasjonale standpunkt skaper likegyldighet, ja endog skadefryd over at det i andre land er enda fler arbeidsløse. Disse foreteelser må ubetinget karakteriseres som antisociale. Kan ikke den nasjonale stolthet tåle at smøret blir fabrikkert bedre og billigere i et annet land? Eller at automobilen ved intelligens og organisasjon kan fabrikeres enda billigere i en annen stat? Må slike land med delvis frihandels-system tvinges gjennom arbeidsløshet til å gripe til proteksjonsforholdsregler for å vise menneskeheten at den er inne på en gal vei?

De fleste tilfelle som blir forelagt oss i vårt sociale arbeide peker tilbake på de stadig stigende priser på subsistensmidler.

I løpet av århundredet har der stadig været tider med fallende priser. Intet maksimum vil kunne skaffe hver enkelt hvad han har krav på. Vi mennesker er ikke myrer eller bier. Vi er alle forskjellige, og den historiske oversikt har ennu sin riktighet som for nogen tusen år blev bragt en fyrste på hans befaling: Først var oversikten så stor at man behøvde tolv

kameler til transporten, idet sammenstillingen hadde tatt flere år. Fyrsten hadde ikke tid til å lese alt dette, og han bad om en forkortet beretning. Efter nogen år kom man tilbake med tre lastede kameler, og da fyrsten atter bad om en kortere beskrivelse kom man endelig tilbake med én kamel. Fyrsten var da døende, hvorfor budbringeren sammenfattet hele beretningen i disse ord: «Man fødes — — — man har lidt — — — man dør.» Østens visdom med sin sagtmødighet og med sin stridsfilosofi finner her sitt uttrykk, og vesten vil nok gjennom bitre erfaringer måtte erkjenne at lykkelige tider, som ofte blir kunstig frembragt, følges av nedgangsperioder, selv om de ikke varer i syv år.

Måtehold og sparsommelighet er store dyder som da atter kommer til heder og verdighet, slik som skjedd i de siste årtier, når de forskjellige land er blitt nødt til det på grunn av valutaforholdene.

Vi sociale arbeidere vil skape og hjelpe. Vi står maktesløse overfor de store verdensbegivenheter. Men vi kan enhver i sin krets såvel som samlet forsøke å lindre den nød som vi ser rundt om oss.

Det sanne liv er dog å bringe råd og hjelp og trøst til våre medmennesker, og det er godt at vår kjære orden, som først og fremst byder sine medlemmer å gjøre dette, også organiserer slikt i det store samfund.

Gjennemleser man de forskjellige årsberetninger fra det hele land, blir man overbevist om hvilket vakkert arbeide som blir ydet i det stille og om at dette arbeide i fremtiden må og kan bli enda utvidet.

Efter et referat av de forskjellige byers årsberetninger slutter kommisjonen med at det er lykkedes å føre ut i praksis Odd-Fellow-ordenens devise: å yde vennskaps- og kjærlighetstjeneste og gi sanne råd.

Vel står den ydede hjelp i forhold til nøden som vår lille klode til det uendelige verdensrum. Allikevel vil vi fortsette med å gjøre så meget som mulig for andre. Omsorgen for det materielle og eksistensspørsmålene som trykket av disse vanskelige tider dessverre er blitt store, behøver ikke å være alt overveiende.

Sannsynligvis står vi ved begynnelsen av en ny periode i verdenshistorien, dessverre en periode med stor sorg og elendighet, hvorpå arbeidsløsheten er det største symptom. Hvis vi skjalter ut følelsen i forretningslivet og går over til amerikanernes system, å avskjedige gamle og mindre gode arbeidskrefter, blir livet for mange av våre medmennesker en byrde som ikke kan bæres. Idealisme, vil man si. Maskinene og rasjonaliseringen går sin uigjenkallelige vei. Odd-Fellow-ordenen har en oppgave, å holde menneskenes samvittighet våken. Gamle kulturer er gått til grunne. Riker og pengesystemer brutt sammen. Hvis den nødsperiode som nu har begynt virkelig skal vare

mange år, så vil utilfredshet, misunnelse, strid og borgerkrig bli meget voldsommere enn før. Ti aldri før nådde verdensproduktene et sådant lavmål. Aldri blev så mange artikler erstattet gjennom nye oppfinnelser, samtidig som man neppe nogen gang la en slik luksus for dagen. Enkelhet og måtehold er ikke i kurs, men vi trenger dem i vårt daglige liv rundt gullkalven, samtidig som den overbevisning har slått røtter i oss at vår bevegelse trenger karakterfordypelse og religiøs følelse. Det er kjent nok at mange som har gjennomlevd tunge tider har vunnet i åndsliv og karakter.

Enhver Odd-Fellow må beslutte sig til å være en hjelp, en trøst og en rådgiver hvor det trenges i hans krets. Da vil brorskapet mellom menneskene mer og mer bli til virkelighet. La oss alltid holde oss det ønske for øie at vår uegennyttige menneskekjærlighet må bli større og større.

## Till den Norska Storloge av I.O.O.F., Oslo.

För alla de bevis på personlig godhet och tillgivenhet, som kommit mig till del på min sjuttioårsdag, ber jeg att härmed få uttala mitt varmt närade, broderliga tack! Tack för den vackra blomsteruppsatsen! Tack för att Ni sände Eder Stor-Sire till min fest och till honom och ett varmt tack för de broderliga och innerliga ord han här uttalade! Et tack för allt! Må Guds välsignelse vila över Edert höga och betydnefulla arbete!

Eder i V., K. & S. hengivne  
B. J. Bergqvist.

## Festprolog

ved loge «Eystein»s festloge under det første skandinaviske  
Odd-Fellow-stevne — juli 1930.

Fra nord og syd, fra øst, fra vest  
I stevnet hit til helgenkongens stad,  
hvor fordom mangan pilgrimsgjest  
har bøiet kne bak sølerad  
og under Dømens høie buegang  
har søkt sin Gud og funnet ham.

I sekler lange gikk ferden hit,  
her hentet de styrke til livets strid,  
her skriftet de brøden, her løfter de gav  
om aldri å øve ugjerningsdåd,  
men seile mot havn sin livsskjebnes båt  
fra livets stormfulle hav.

Nu er der atter en pilgrimsferd,  
om enn tiden har endret dens form.  
Vi søker som dengang det eviges verd,  
å finne den led som i uvær og storm  
fører frem til det smuleste vann.

Vi venter ei ündret ved helgenens skrin;  
dog, menneskets søken og trang er den samme,  
og selv om vår ferd er forskjellig fra hin,  
så eier den mangt av det gamle.

Vel møtt da, brødre, på historisk grunn  
som videre vil bære kommende slekter;  
sikkert et frø fra samværrets stund  
vil spire og gro derefter.

Eystein, vår loge, så liten og ung,  
en ære, ja det må vi sanne,  
å byde ta sæte som bror og venn  
så mange Odd-Fellows ledende menn  
fra alle tre nordiske lande.

Vi gjør det dog trøstig i ordenens navn,  
vi vet både tanke og tro,  
det gjelder ei alder, storhet og rang,  
det gjelder kun ett: «Vær god!»  
Og dertil oss kraften gis fra det høie,  
når blikket vi vender mot himmelens hvelv;  
i kampt mot alt ondt vi finner oss selv  
og skuer Mesterens seende øie.

Olav Setsaas.

## Utenforstående — uforstående.

Der er to slags mennesker som vi Odd-Fellows i særlig grad må interessere oss for, det er de utenforstående og de uforstående. De utenforstående må vi interessere oss for, fordi det er fra dem vi skal ha den tilgang som er en livsbetingelse for ordenen. Og tilgangen, den riktige tilgang, kommer kun når vi kan gjøre de utenforstående interesserte i oss. Ser vi imidlertid nu på br. Stor-Sekretærs tabellariske oversikter over ordenens medlemsforhold — og de er et grundig studium verd — viser det sig, at i terminen 1929 har av 61 mannsloger ingen tilgang hatt, og kun 2 har hatt en tilgang på over 10, så at den samlede tilgang kun overskrider avgangen ved død med 54, og regnes de med kort avgatte og de passive medlemmer fra, noterer året en tilbakegang på 76 medlemmer.

Nu kan det vel formodes at konjunktorene har nogen andel i denne tingenes tilstand, fordi optagelse i ordenen har en økonomisk side, men det er i hvert fall min erfaring at de beste medlemmer fåes i de såkalte dårlige tider. Vår orden er historisk sett født i og av dårlige tider; det er derfor neppe sannsynlig at konjunktorene har så stor innflydelse på tilgangen som man kanskje tror.

Spørsmål om tilgang er ganske sikkert ikke et konjunkturspørsmål, men et interessespørsmål.

Hvor tilgangsspørsmålet drøftes, føres det argument ofte i marken: Det kommer ikke an på kvantiteten, men på kvaliteten. Det lyder meget bestikkende, men det er allikevel en av disse halve sannheter som gjør mere skade enn halve løgner. Vi får nemlig ikke kvaliteten, hvis vi ikke får kvantiteten. Det er jo nettopp vårt rituals formål ut av kvantiteten å skape kvaliteten gjennom den menneskelige karakters foredling. Dette argument strider efter min mening mot vår fundamentale grunnsetning og mot vårt store mål. Intelligens og åndsdannelse, rikdom og stand, hvem vil underkjenne disse ting! Men de er dog kun en glimrende innfatning uten sten, hvis hjertelaget og hjertedannelsen mangler.

Drøftelsen fremkaller også et annet argument: Det gjør slett ikke noget om en loge ingen tilgang har en termin eller to. Dens brødre får derved tid til å lære hinannen å kjenne, de rystes bedre sammen og får en viss kompakt motstandskraft overfor frembrusende idealistiske nybegynnere. Også det lyder sannsynlig og kanskje tiltalende, men formår dog ikke å tilhylle den kjensgjerning at stillstand er tilbakegang, og heller ikke den kjensgjerning at der ikke skal henge lang tid uten optagelse, før der i logen føles en stille lengsel efter atter å høre innvielsens herlige ord. Hvis denne lengsel dør, så dør logen også.

Ja, ja, innvender den tredje, vi skal nu allikevel utvise den største forsiktighet ved optagelsen og en viss logikk. Optar vi den underordnede først, får vi ikke den overordnede senere, tar vi tjeneren først, får vi ikke bakefter herren. Nei, hvis herren føler sig som herre, så får vi ham ikke, men så har vi heller ikke bruk for ham. Men har han fått interesse for ordenen ut fra det kjennskap han som utenforstående har fått til den gjennom brødrenes væren og logens virke utadtil, så kommer han og er glad for å være tjener. Visselig skal vi være meget

forsiktede ved optagelsen, søndere hjertelaget og sinnelaget dypere enn samfundslaget og aldri glemme at ordenens nivå alltid ligger uendelig høiere enn et hvilket som helst lokalt socialt nivå, at det ikke er medlemmene som hever sin loge, men logen som gjerne skulde heve sine medlemmer op til vår fundamentale grunnsetnings stade.

Tilgangsspørsmålet er og blir et interessedspørsmål, og interessen får de utenforstående ved å se brødrenes ferd og logens ydre arbeide i menneskekjærlighetens tjeneste. Det kan ikke nytte, vi vinker i mørket; ti det kan ingen se. Man tender dog ikke et lys og setter det inn under en skjepe, men i en stake. Og ordenen kan godt være bekjent av å sette sitt lys i en stake for at utenforstående kan se hvad vi fører i vårt skjold. Derfor er oplysende skrifter for utenforstående på sin plass og et nyttig middel til ordenens fremgang og vekst.

Like så stor interesse som vi bør vise de utenforstående, like så stor interesse og omsorg bør vi vise de uforstående. De utenforstående er utenfor murene, og dem står vi fritt overfor. De uforståede er innenfor murene, og dem er vi ved løfter bundet til.

De uforstående er dem om hvem skriften sier: «de har øren, men hører ikke, de har øine, men ser ikke».

De uforstående er dem om hvem skriften sier: «Hvor ofte har jeg ikke villet forsamle jer, som en høne forsamler sine kyllinger, men I vilde ikke».

De uforstående er dem om hvem skriften sier: «I er som barnene på torvet. I blir opfordret til å synge, men vil ikke synge med, til å leke, men vil ikke leke med».

De uforstående er dem som ikke forstår at der er alvor med i ritualets ord og krav.

Å forvandle uforstående til forstående, det er logens store, indre opgave. Den løses ikke ved bebreidelser, ikke ved trusler, ikke ved tordentaler og ikke ved ydre foranstaltninger, men kun gjennom en kallende kjærlighet, en alltid redbon offervilje, en dyp respekt for ritualet, en bestandig omsetning av ord til dåd.

Hvor dette arbeide bevisst og bestandig utføres av logens embedsmenn og arbeidende brødre, vil de uforstående litt etter litt forvandles til forstående, et kvantum-menneske vil bli et kvalitets-menneske, en person vil bli forvandlet til en personlighet som uten hensyn til ydre stand og kår vil hjelpe til med å dra nye brødre og søstre inn i kretsen.

(Dansk «Odd-Fellow Bladet»).

## Tilbagegangen.

Det første lille kjennskap til Odd-Fellow-ordenen får man som oftest gjennom den lille brosjyre «Nogen ord til utenforstående» av S. J., som brukes ved forberedelse til eventuell optagelse i ordenen. De mange gode og sublimе tanker som man der blir kjent med, fenger gjerne hos de fleste og bibringer dem først lysten til og siden ønsket om å bli optatt i et samfund, hvor man — selv om det bare er for en stakkert stund — kan finne fred og vederkvegelse for sinnet i en krets av trofaste og uegennyttige venner, som møter en med velvilje og tillit. En krets hvor man kan være fri for livets bølger og brusende egeninteresse, og hvor den ene ikke albuer den annen til side, og hvor alle er besjelet av den sanne og virkelige menneskekjærlighet — med andre ord: *det idelle samfund*.

Det er altså ikke med små forventninger man går inn i ordenen.

Når man så er optatt i denne, får man til en begynnelse først kjennskap til *dens etiske side*, representert ved ritualet. Dette inneholder ting av uforlignelig skjønnhet, som er av en betagende virkning. Det kan selvfølgelig utføres mere eller mindre godt, uten at dette dog er av nogen vesentlig betydning. Man

har i denne periode følelsen av og er glad over å *tilhøre et samfund med så høie mål*.

Imidlertid forandrer billedet sig etterhvert. Litt efter litt får man kjennskap til ordenens annen side, som jeg vil kalle dens forretningsmessige side, enskjønt dette uttrykk ikke helt dekker alt. Og da begynner begeistringen å kjølnе. Man opdager snart meget som ikke holder mål, men man skjønner også at dette er menneskenes og ikke ordenens skyld. Og det er jo såre menneskelig å feile. Man forsøker da kanskje å hitføre en forandring, men uten resultat. Og så har man skuffelsen der. De forventninger man hadde, da man blev optatt i ordenen, er bortværet og forsvunnet. Tilbake står en ribbet sjel. Interessen er borte, frafallet mere eller mindre åpenbart.

Å behandle eksakt de forskjellige ønskverdige foreteelser er meget vanskelig, da man ikke står fritt. Men meget kan tilskrives at menneskene er så forskjellige. Enkelte er *positive*, andre er *negative* og atter andre igjen en nuanse eller mindre mellom disse to ytterpunkter. Positive og negative mennesker kan sjelden eller aldri arbeide godt sammen, de reagerer overfor hverandres forskjellige egenskaer, de irriterer hverandre — som oftest kanskje ubevisst. Og da er det ikke godt å holde selviskheden i ave. Man snubler i sine gode forsetter. Og forholdet blir en karikatur av hvad det burde være i en broderskapsloge. Når man ser hen til at det *positive* må betegnes som *bølgetoppen*, det *negative* som *bølgedalen*, burde man være meget forsiktig med hvem man optar i ordenen og sikte disse nøie. Ti det er sikkert: er arbeidet i en loge *positivt innstillet*, vil det bety en voksende og fremadskridende loge; er det *negativt*, vil det uvegerlig bety — stagnasjon og tilbakegang.

*Partiskhet* burde aldri forekomme i en Odd-Fellow-loge og aller minst hos dens embedsmenn. Det er en grov forsyndelse mot ordenens ånd og løfter og burde være nok til å utelukke en mann fra ledende stillinger, uansett hvor dyktig han ellers måtte være. Den absolutte første betingelse i forholdet mellom brødre er *upartiskhet*. Ingen bør foretrekkes på grunn av sympatier eller tilsidesettes på grunn av antipatier. En lidenskapsløs og saklig bedømmelse av ens kvalifikasjoner bør være det eneste avgjørende moment ved utnevnelser og valg til logearbeidet. Partiskhet er en meget stor sten, hvorover de fleste snubler til megen skade for fordrageligheten.

*Mangel på alvor i pliktene* er også noget som trekker logen nedad. Alle er forpliktet til å legge hele sin interesse og energi i å utføre et pålagt arbeide eller i å fylle sin stilling så godt som mulig. Det må ikke tillates at en bror velges til et hvert som han ikke gidder eller evner å utføre samvittighetsfullt, men velter sine plikter over på andre. Dette virker ødeleggende på alt logearbeide, idet kontinuerligheten i samarbeidet brytes. Følelsen av at der *lekes* loge burde ingen få.

*Arbeidet i undersøkelsesnevnden og balloteringen* er også en slem faktor, når der tales om logens fremgang. Som dette arbeide nu utføres, må det betegnes som den rene parodi. Det vilde være meget bedre heller ingen undersøkelse ha, enn den nuværende nullitet. Og her må ikke lades rum for ønsker eller innflydelser av nogen art. En foreslått kandidat må siktes så nøie at der ikke senere kan være *den minste tvil* om hans skikethet som ordensbror. Og hvad *balloteringer* angår, så er det bestemt at disse skal være hemmelige; men hvor er den nuværende hemmelighet? Atter forsyndelser som virker forstemmende.

*Kontakten mellom brødrene* ofres ikke den tilbørlige oppmerksomhet. Heller ikke *kontakten* med brødrene. Man skal forsøke å motarbeide og undgå all isolasjon og all koteridannelse. Ti denslags foreteelser virker også avsvallende på interessen.

Til slutt vil jeg fremheve at der forekommer en hel del annet som senker det hele nivå og derved virker forstemmende

# PROMENADECAFEEN

Telefon 20130 OSLO Ekertorvet

## Forsøk Cafeens Lunchbord.

Middag kr. 1.30 *inkl. skatt og service*  
2 retter efter valg

Bestillinger paa selskabssmørbrød mottas.

### SPECIALFORRETNING

NORSK DRESTØI  
NORSK TRICOTAGE  
NORSK ULDGARN

FIGGEN CO. TELEFON: <sup>23 957</sup> HAVREVOLD PRIVAT 66 020

### Tricotage

for Damer, Herrer og Barn

### Kristiania Tricotage & Garnforretning

Torvgt. 10 (Gyda Poulsen) Telef. 27212  
OSLO

### Lørup's Tricotagemagasin

Storgaten 22 - Oslo - Telefon 16087  
Samme gaard som Dovrehallen

Specialavdelingen for Parfumer  
og Toiletartikler anbefales

### NILS ANDERSSON

Andersson & Hellberg

SKREDDERFORRETNING  
KIRKEGATEN 34 - OSLO

TELEFON 26330

ETABLERT 1886

### Pølsefabriken «Ringebu»

GUDBRANDSDALEN

*anbefaler* prima Pølsevarer og påalæg fremstillet  
efter tysk system, av fineste Gud-  
brandsdalsk kjøtt & flesk. - - - - -  
Eget slagteri Dyrlegekontrol  
H. HEUSCHKEL, Br. av Loge Eidsvold



### O. RAKNES

DAME- & HERRESKRÆDDER

LAGER AV STOFFE

CHR. 4. GT. 1 - OSLO

TELEFON 14233



### E. HOLTUNG GLASMESTER

RUSELØKVN. 14 B, OSLO

TELEFON  
14809

VINDUESGLAS  
SPEILGLAS  
BLYVINDUER  
KLAFVENTILER

### S. I. GJERDE SKRÆDDER.

Godt assortert i stoffer.

Telf. 13539 Privat 42011 Chr. 4des gt. 1<sup>2</sup> Oslo

Forlang



den elegante silkestrømpe av  
Bembergsilke

### Kontorer, Fabrikker i Oslo.

Vi leverer tilleie Haandklær til flere  
tusen offentlige og private forretninger og  
ombytter hver uke.

**Billig! Praktisk! Hygienisk!**  
**Toiletskap kompaniet, J. Helbo.**

Telefon 14483. Vore bud mottar bestillinger. Telefon 14483.



### Margrethe Christensen

Utd. Kensington Institute, London  
Hallingsgt. 3, Oslo Telefon 60 522

Høifjellsol = Diatermi  
(dyptgående varme)

Massasje = Sykegymnastik = Fotpleie

Etabl.  
1885



Telef.  
21151

Største utvalg Billige priser  
A. I. KORITZINSKY & CO. Karl Johansgt. 2, Oslo  
Butikkinnangang fra Jernbanetorget vis à vis Den Norske Amerikalinjens gård

på mange. Herav skal jeg nevne *snakket*, det utålelige snakket opad vegger og nedad stolper. Dette burde man se å komme sig bort fra. Likeså fra altfor sene og trettende møter. Begrens snakket og taleflommen, og la da fleste møter slutte senest kl. 9, så man fikk et par timers tid til hyggelig samvær etterpå, og enda kunde man være hjemme i skikkelig tid innen kl. 12.

Hj. R.

## Fordragelighet.

Innenfor enhver organisasjon, av hvad art den enn kan være, er flertallet alltid i kritisk lune. Vi er parate til å kritisere enhver for en ringe sak som ikke riktig passer oss, eller som ikke gjøres nettop på den måte vi kunde ønske den utført på. Det er kjedelig at det er således, men man gjør sikkert klokt i å gjøre sig det klart, at således er forholdene. Men hvorfor er de således? Hvorfor skal vi alltid kritisere, når vi selv så langt fra er fullkomne?

I denne vår verden kan næsten enhver av oss utføre en eller annen liten ting noget bedre enn enhver annen kan gjøre det. Yderst få av oss kan utføre et større antall saker godt, og hvorfor skal vi da dømme eller kritisere en person, fordi han gjør noget på en annen måte enn den vi anser for den rette, når vi ikke kan gjøre det bedre? Nogen kritiserer andre ut fra «*Vonhörensagen*» og dadler dem strengt uten å gjøre sig den ringeste umake for å undersøke hvordan saken egentlig forholder sig.

Vi trenger alle til den særlige fordragelighet som setter oss i stand til i det minste å søke å forstå den annens synspunkter. Vi bør ikke dømme nogen uhørt. Jeg husker en br. som skarpt kritiserte et Odd-Fellow-hjem, og alt hvad der hørte sammen med det; og erfarte siden at han aldri hadde besøkt hjemmet. Er der *raison* i dette?

Vi bør i det minste ikke skape oss dårlige inntrykk om noget innen vi nøie har undersøkt saken. Den broderlige kjærlighets ånd bør bli oss en ledende stjerne som aldri for-dunkles. Hvis den vurderes riktig og klart. Enhver av oss kan utføre en eller annen liten sak udmerket, men blir hjelpeløs som et lite barn overfor en mengde andre saker. Den gyldne livs-regel: «Gjør mot andre som du vil at de skal handle mot dig», har nettop sin anvendelse her. La oss være noget mere fordragelige overfor hverandre. La oss forsøke å sette oss inn i den annens sted og spørre oss selv om vi hadde kunnet gjøre det bedre. Når denne fordragelighetens lære er blitt riktig til-egnet og anvendt, vil vi alle bli brødre, og det universelle brorskap verden over vil komme i stand.

(Ex. i Sv. Odd-Fellow Tidning).

## Voltaires bønn.

Voltaire slutter sin berømte avhandling om toleranse med følgende bønn:

Det er ikke lengere til menneskene jeg henvender mig, det er til dig alle veseners, alle verdners og alle tiders Gud: Hvis det er tillatt svake skapninger, fortaapt i uendeligheten og usynlige for resten av universet, å våge å be dig om noget, dig, som har gitt alt, dig, hvis befalinger er like så uforanderlige som de er evige, se da i medlidenhet på de villfarelser som er knyttet til vår natur! La ikke disse villfarelser føre oss i ulykke! Du har ikke gitt oss et hjerte, for at vi skal hate hinannen, og ikke hender, for at vi skal skjære halsen over på hinannen; hjelp oss til at vi kan hjelpe hinannen med å bære byrden av vår smertefulle og kortvarige tilværelse; la ikke de små forskjelligheter i den klædedrakt som dekker våre svake legemer, forskjellen mellom våre utilstrekkelige sprog, mellom

alle våre latterlige skikker, mellom alle våre ufullkomne lover, mellom alle våre tåpelige meninger, mellom alle våre vilkår, som er så ulike i våre øine og så like overfor dig; la ikke alle disse små nuanser som adskiller de atomer som kalles mennesker, være signaler til hat og forfølgelse, la dem som tender vokslens ved høilys dag for å feire dig, være tålsomme mot dem som nøies med din sols lys; la dem som dekker sin kjole med hvitt linn for å si at vi skal elske dig, ikke hate dem som sier det samme under en stump sort uld; la det være like meget om man tilber dig med en sprogbruk som stammer fra et gammelt sprog eller med en ny; la dem hvis kjole er farvet rød eller fiolett, og som hersker over en liten del av en liten dyng av denne verdens skarn, og som eier nogen runde stykker av et visst metall, uten hovmod nyte hvad de kaller storhet og rikdom, og la andre se på dem uten misunnelse; ti du vet at der i denne forfengelighet ikke er noget å misunne eller hovmode sig over. Gid alle mennesker må huske at de er brødre! Gid de må avsky det tyranni som øves mot sjelene, likesom de avskyr det rov som øves mot arbeidets frukt og mot fredelig flid! Hvis krig er uundgåelig, så la oss i det minste ikke hate hinannen og sønderrive hinannen i fredens tid, og la oss bruke vår tilværelses korte øieblikk til på samme måte, men i tusen forskjellige sprog, fra Siam til Kalifornien, å velsigne din godhet som har gitt oss dette øieblikk.

## Ordenslitteratur.

Oluf L. Arndal: Odd-Fellow Ordenen i Danmark. Til Oplysning for udenforstaaende. (Aarhus 1930. 52 sider. Trykt hos C. Reimann).

I de snart 8 år jeg har været O.M. i loge nr. 32, «Esbern Snare», har jeg jevnlig savnet et skrift å gi sådanne i hende, som av interesse og med optagelse for øie har uttalt ønske om å få noget å vite om vår orden. Til dette formål har jeg da utarbeidet ovennevnte, av br. Stor-Sire gjennomgatte og godkjente lille skrift, som gir alle de opplysninger en utenforstående kan få vite, og som samtidig gir et bilde av hele ordenens ytre virke. Gitt til de rette, vil jeg tro at det kan tjene til ordenens fremgang og vekst, hvorfor jeg tillater mig å henlede foreningers, logers og de enkelte br.s oppmerksomhet derpå.

Med hensyn til trykk, utstyr og illustrasjoner tror jeg at det vil vekke almindelig tilfredshet og glede enhver som får det i hende. Måtte jeg da ha lov til å håbe på at brorskapet og søsterskapet vil avta så mange eksemplarer at fremstillingsomkostningene kan dekkes! Bestillinger innsendes til undertegnede. Hvert eksemplar koster 2 kroner.

Med br. hilsen i V. K. S.

Oluf L. Arndal.

## Loge nr. 5 «Vesterlen»

begynte sine møter etter ferien med innvielse av en ny kandidat. Det er blitt en god tradisjon i loge «Vesterlen» å begynne et nytt arbeidsår eller semester med innvielse. Logen har været i den heldige stilling å ha en jevn tilgang på nye medlemmer, og denne tilgang synes å vedvare til gavn og glede for logen og ordenen. Til nevnte åpningsmøte 9. september hadde logen den glede å få besøk av hv. br. D.S. Ingvald Haaland og likeledes av loge «Ekestubben»s O.M., br. O. Jaeger.

I en loge med regelmessig tilgang på nye medlemmer vil der alltid bli meget gradarbeide. De nye brødre ønsker å komme op i gradene, og logen må ta mest mulig hensyn hertil ved opsetning av møtene. Logens O.M. har dog lagt an på såvidt mulig å få avveksling i programmet — ved foredrag o. l. — og det har vist sig at brødrene setter stor pris på en slik avveksling.

Logens O.M. br. Scheie holdt således selv — i møtet 30. september — et meget interessant foredrag om «Ordenens innførelse i Europa». Et foredrag om ordenen er alltid kjær-



HATTER — HERREARTIKLER

*Fredrik Darbo*

32 Kirkegaten 32 — Oslo

**Trykksaker, kontorrekvisita,  
protokoller og papir**

til lave priser. Førsteklasses utførelse.

**R. B. Tranbye**

Kr. August gt. 6 — Telefon 14344

**S. B. Pettersen** A/s

Universitetsgaten 18

Telefon 16102 — 15561

ALT  
ELEKTRISK

**OVNE, KOMFYRER**

i godt utvalg fra Kværner, Hamar, Aadalsbruk, Jøtul samt Hovind Jernstøperi. Gamle ovner tas i bytte, opsætning besørget. Brukte ovner, komfyrer stadig paa lager.

**S. O. HAUGE**

Storgaten 51, Oslo      Telefon 12511 - Privat 80961

Ovne, komfyrer i enhver stand, samt malm, jern, zink og metal kjøpes. Rimelige priser!

**Guldsmed Østby**

Storgaten 14 — Oslo

*Presanger i*

**GULD — SØLV — PLET**

*Forlovelsesringe*



Engros: N. Hagen — Oslo

**GUSTAV A. BORGERSEN**

*Pels- & Buntmakerforretning*

Dronningensgt. 38, hj. Gunnerusgt.      Telefon 16734

*Pelskåper, Kraver, Collier,*

*Besetningsskinn*

Reparasjon og bestillinger mottas.

Eget arbeide.      Rimelige priser.

**Harald Opsjøs Reisebureau**

Torvet 9 — Oslo

Etabl. 1900

Telefon 10324

**Elisa Heffermehl & Co.**

(Anna Durban-Hansen)

*Kjoler for alle  
anledninger*

Tordenskjoldsgt. 7, Oslo. Telefon 13000  
Forretningstid 9-5

**Si det med Blomster!**

Vi besørger Blomster sendt  
over hele Verden paa faa Timer  
pr. Telegraf, Telefon eller Post

ALB. F. RASMUSSEN, BERGEN  
Telefon 3165      Telegr.adr.: «Nyckel»

**Odd-Fellows**

*Averter i bladet.  
Støt eders eget organ  
Bed om pristilbud  
hos annonseagentene. =*

Overrettsakfører

**Lars Rødne**

Stavanger  
Telefon 2455

HØIESTERETSADVOKAT  
**HARALD ØSTRENG**

TELEFONER: Incasso 11809      OSLO  
Personlig 10485

HØIESTERETSADVOKAT  
**JOH. MIDDELTHON**

KARL JOHANS GATE 41  
TELEFON 13527      OSLO

OVERRETSSAKFØRER  
**AXEL GJELLESTAD**

BERGEN

A/s «**STRONG**»

STAVANGER

1ste kl. konfektion for  
damer og herrer.  
Specialitet: Regntøi.



ROSENKRANTZGT. 2 OSLO TELEFONER: 11989 - 14827  
**KLICHEEP** TIL ALLE SLAGS  
TRYKSAKER

**Erl. Haagensen** A/s

Brogst. 1

har det De ønsker i grammofoner og  
plater.

*Alle ledende merker føres.*

Mrk. Adr.: Musik, Brogst. 1 inng. Storgt.

Kjøp Deres

hos **Ullvarer**

**A/s Norsk Ull**

STAVANGER

**CENTRUM EXPRESS** A/s

H. W. REHOLT

TOLLBODGT. 7<sup>a</sup>

TELEFON 24545

Tel.adr.: „Rehoship“

H. W. Reholt privat 66596

*Transport, Spedition, Fortoldning,  
Flytning, Lagring, Assurance.*

Hurtig og grei Ekspedition. *Rimelige Priser.*

GRAVØR

**O. F. THORESEN**

MØLLERGT. 32

OSLO

TELEFON 11813

Gravering i  
*Guld, sølv, staa og metaller*

Gjør Deres indkjøp av kranser og  
blomster hos os.

**L A F L E U R**

BLOMSTERFORRETNING

INDEHAVER: FRU DAGMAR HALVORSEN

ØVRE SLOTSGT. 7. (INDG. PRINSENSGT.)

Telefon 22072

Privat 63420

**Kremationsforeningens  
Begravelsesbyraa**

Bestyres av fru Olga Johnson

Akersgt. 61

Telefon 10221

Privat 61584

Askeurner  
Kremationer  
Jordbegravelser

**RADIO - mottagere**

— krystallapparater og lampeapparater —

**Musikskap** (komb. radio og grammofon)



Kraftforsterkere for grammofon og andre omed.  
Pick Ups, Høttalere, Telefoner og forøvrigt alt  
slags radiotilbehør i godt utvalg til rimelige priser.

*Forlang katalog og prospekter.*

**K. I. BRANÆS, Oslo** Øvre Vollgt. 2  
Telefon 23115

*Les annonsene!*

**MALER**

**KARL RUUD**

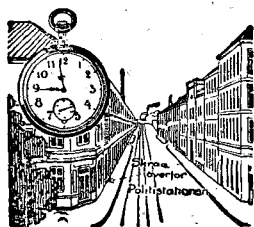
DEKORATIONS & SKILTMALER

FANER — VAABEN — PLAKATER

PILESTRÆDET 7 OSLO TELEFON 10571



**AKABA**  
M. GLOTT — CIGARETSPECIALIST



**Knut Halvorsen**

Thv. Meyers gt. 53

Skraa overfor Politistationen

Telefon 70015

Oslo

*Uhrmaker — Uhrhandel*



**MARMARA**  
M. GLOTT CIGARETSPECIALIST

# Howlids

Utstørsforretning

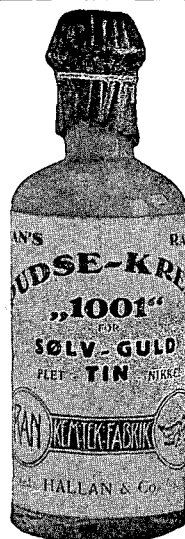
Edv. Stormsgt. 1, hj. Pilestrædet  
Telf. 22 687

Manufaktur, Gardiner. Lave priser.

Howlids Sengeutstyr

Telf. 16052

Kontantrabat innrømmes.



Der er sølvpussemidler nok,  
men ikke alle er like gode.  
Prøv det gamle kjendte  
Sølvpuss

„1001“

saa faar De blankt sølv og  
glans som varer.

Guldsmedene, Farve- og  
Kortevarehandlerne fører den

komment, da brødrene som bekjent har liten eller ingen adgang til å skaffe sig ordenslitteratur. Brødrene har tidligere fått et ganske godt kjennskap til ordenens opprinnelse og dens virke, spesielt i Amerika, hvilket ikke minst skyldes D.S. Haaland som med sitt gode kjennskap til ordenen alltid beredvillig har holdt foredrag herom. Medlemmene hadde dog litet eller intet kjennskap til ordenens innførelse i Eroupa, og det var derfor en selvfølge at br. O.M. Scheie's vel utarbeidede og oplysende foredrag blev påhørt med den største oppmerksomhet og interesse av de mange brødre — inklusive D.S. — som deltok i møtet.

Logens møter er meget godt besøkt, og brødrene deltar med interesse i arbeidet innad som utad. Logens Socialforening får spesielt meget arbeide i tiden fremover til julen. Tiden går fort og må benyttes vel.

X.

## Annoncer tegnes ved følgende brr.:

Oslo: Br. R. B. Tranbye, Kr. Augustgt. 6, tlf. 14 344.  
Fredrikstad: Br. Norwall Næss, Kraakerøy.  
Stavanger: Br. Karl Jansen, Andrew Smithsgt. 11.  
Bergen: Br. Chr. Aug. Helland, Haakonsgt. 7, tlf. 0089.  
Aalesund: Kjøbm. Peter Øvrebust.  
Nye agenter antas hvor ikke tidligere representert.

## Nye medlemmer.

Loge nr. 1, «Norvegia»: Kontorbetjent Henrik Daae-Heltberg, Oppegård stasjon.  
Loge nr. 3, «Eystein»: Ekspeditør Petter Andreas Berg Nergaard, Skansegaten 8 B, Trondhjem.  
Loge nr. 4, «De syv Fjelde»: Barbermester Carl Olaf Sløkk.  
Loge nr. 7, «Ragnvald Mørejarl»: Kjøbmann Jens Olai Grytten, Ålesund.  
Loge nr. 10, «St. Hallvard»: Tømmermester R. T. Arild, Havegt. 36, Oslo.  
Postekspeditør C. A. Hansen, Deichmannsgt. 3, Oslo.  
Kontrollchef B. M. Foshaug, Rathkesgt. 16, Oslo.  
Loge nr. 12, «Kongssten»: O.r.sakfører Nils Alm Ellefsen, Storgaten 14, Fredrikstad.  
Loge nr. 16, «Himingen»: Fabrikkmester J. Zachariassen, Herøen pr. Porsgrund.

## Nye kandidater.

Loge nr. 5, «Vesterlen»: 27 26 44 18 29 17 30 20 = 22 34 25 36 42 = 26 21 30 35 21 30. 28/4 1889. XXII. XXIII. IV. XXV. IV. XVII. X. VIII. XXI.  
Loge nr. 15, «Kongshaug»: 17 23 21 30 36 = 35 25 23 37 34 20 = 31 28 35 21 30 = 24 37 30 35 36 31 27. XXII. IV. XVII. VII. VIII. XI. VIII. XXI. IV. VII. 30/8 1896.

27 31 30 36 31 34 25 35 36 = 32 17 37 28 = 27 31 30 34 17 20 = 32 21 20 21 34 35 21 30. VIII. XII. VII. IV. XVII. X. VIII. XXI. 21/11 1891.

27 31 30 36 31 34 25 35 36 = 23 21 31 34 23 = 29 31 21. XXII. IV. XVII. VII. VIII. IX. XIII. XVIII. XXI. VII. 9/10 1897.

29 37 34 29 21 35 36 21 34 = 22 34 25 36 42 = 17 30 20 34 21 35 21 30. XXII. XIV. XII. VIII. XVII. 1/2 1900.

Loge nr. 16, «Himingen»:

26 31 24 17 30 30 21 35 = 29 41 27 28 21 18 37 35 36 = 35 27 31 28 21 18 21 = 35 36 41 34 21 34. 27/5 1886. XXII. XXIII. IV. XXXIII. XI. VIII. XV. XV. XVII.

17 28 22 34 21 20 = 21 28 28 25 30 23 35 21 30 = 35 36 17 36 25 31 30 35 29 21 35 = 36 21 34. 28/9 1875. V. XVIII. XXI. X. VIII. XXII. XXIII. IV. VII.

26 21 30 35 = 23 34 37 30 20 35 21 36 24 = 24 31 38 21 20 27 17 35 35 21 34 21 34. 27/12 1880. XI. VIII. XXI. XXXI. VIII. XVII.

## Møter i november måned.

Loge nr. 1 „Norvegia“ 1121177<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 11211147<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 11211217<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 11211287<sup>1</sup>/<sub>2</sub>  
Loge nr. 2 „Eidsvold“ 1121157<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 11211127<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Årsfest 11211197<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 11211257<sup>1</sup>/<sub>2</sub>  
Loge nr. 3 „Eystein“ 11211719<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — 112111419<sup>1</sup>/<sub>2</sub> = + 1 112112119<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ≡ + 2 112112819<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ≡ N  
Loge nr. 4 „De syv Fjelde“ 1121158 ≡ + 1 11211128 — + 1 11211198 N 11211268 N  
Loge nr. 5 „Vesterlen“  
Loge nr. 6 „Rune“  
Loge nr. 7 „Ragnvald Mørejarl“ 1121158 — + 1 11211128 0 + 1 11211198 ≡ N. og 0. Fd. 11211268 ≡ + 1 og N.  
Loge nr. 8 „Harald Haarfagre“  
Loge nr. 9 „Ekestubben m. d. g“  
Loge nr. 10 „St. Hallvard“ 11211107<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 11211177<sup>1</sup>/<sub>2</sub> 0 11211247<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — + 2  
Loge nr. 11 „Veøy“ 1121148 0 Fd. 11211118 ≡ N. 11211188 = + 1 11211258 ≡ N.  
Loge nr. 12 „Kongsten“  
Loge nr. 13 „Malm“  
Loge nr. 14 „Polarlys“  
Loge nr. 15 „Kongshaug“ 1121138 ≡ N. 11211178 ≡ N. 9. 0 + 2  
Loge nr. 16 „Himingen“ 1121167<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — + 1 11211207<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Innstillet  
Reb.loge nr. 1 „Scta Sunniva“ 11211137<sup>1</sup>/<sub>2</sub> N. 11211277<sup>1</sup>/<sub>2</sub> N.  
Reb.loge nr. 2 „Urania“ 1121167<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — + 1 11211207<sup>1</sup>/<sub>2</sub> N.  
Reb.loge nr. 3 „Vaar“  
Reb.loge nr. 4 „Pax“  
Reb.loge nr. 5 „De syv Stjerner“  
Reb.loge nr. 6 „St. Veronika“ 1121148 ≡ N. 11211188 0 + 1  
Reb.loge nr. 7 „De hvite Liljer“ 11211117 = 11211257 ≡  
Reb.loge nr. 8 „Midnatsol“ 11211118 N. 11211258 N.